

sweep in spanish language

sweep in spanish language is a versatile term that can be translated and interpreted in multiple ways depending on the context. Understanding how to properly use and translate the word "sweep" in Spanish can enhance communication in both everyday and professional settings. This article explores the various Spanish equivalents of "sweep," including verb forms, noun usages, and idiomatic expressions. Additionally, it covers pronunciation tips, common phrases, and practical examples to help learners and speakers grasp the nuances of the term. By diving into the linguistic and cultural aspects of "sweep" in Spanish language, readers will gain a comprehensive understanding of its applications. The following sections will guide you through translations, related vocabulary, and usage in different contexts, providing a detailed overview of this keyword.

- Translations of "Sweep" in Spanish
- Common Uses and Contexts
- Idiomatic Expressions Featuring "Sweep"
- Pronunciation and Grammar Tips
- Examples of "Sweep" in Sentences

Translations of "Sweep" in Spanish

The English word "sweep" can be translated into Spanish in various ways depending on whether it functions as a verb or a noun. The most direct translation as a verb is "*barrer*", which means to clean or remove dirt by brushing or pushing with a broom. However, "sweep" has additional meanings that necessitate different Spanish equivalents.

Verb Translations

The primary verb form for "to sweep" in Spanish is **barrer**. This verb specifically refers to the act of cleaning floors or surfaces with a broom or similar tool.

- **Barrer** – to sweep (cleaning)
- **Arrasar** – to sweep away, destroy, or dominate completely

- **Deslizar** – to sweep or glide smoothly (used in the sense of movement)
- **Recorrer** – to sweep across or move through an area

Noun Translations

As a noun, "sweep" can refer to the act of sweeping or a sweeping motion. In Spanish, this is commonly translated as "*barrido*".

- **Barrido** – sweep (act or result of sweeping)
- **Barredora** – sweeping machine or street sweeper
- **Rastrillada** – sweeping motion with a rake (less common)

Common Uses and Contexts

The term "sweep" in the Spanish language is employed in various everyday and specialized contexts. It is important to understand these to apply the correct translation and usage.

Household Cleaning

In domestic settings, "sweep" primarily refers to cleaning floors or outdoor surfaces by removing dirt and debris with a broom. The verb *barrer* is most appropriate here.

Sports and Competitions

In sports or competitive contexts, "to sweep" means to win all games or rounds in a series. The Spanish equivalent often used is *arrasar* or *ganar por completo*, emphasizing a dominant victory.

Nature and Movement

When describing a broad or smooth movement, such as wind or a glance sweeping across an area, Spanish speakers might use verbs like *deslizar* or *recorrer* to convey the sense of sweeping motion.

Military and Tactical Use

In military contexts, "sweep" refers to a systematic search or clearance operation. The Spanish term *registro* or *operativo de barrido* is often used to describe such actions.

Idiomatic Expressions Featuring "Sweep"

The word "sweep" appears in various idiomatic expressions in English, some of which have Spanish counterparts or require a cultural adaptation when translated.

"Sweep Something Under the Rug"

This phrase means to hide or ignore a problem. In Spanish, a common equivalent is *ocultar el problema* or *barrer algo bajo la alfombra*, which is a direct translation maintaining the metaphor.

"Sweeping Changes"

Refers to broad or extensive changes. In Spanish, this is commonly translated as *cambios profundos* or *cambios drásticos*, emphasizing the magnitude rather than the literal sweep.

"Sweep Someone Off Their Feet"

This idiom means to impress or captivate someone emotionally. The Spanish equivalent is often *enamorar a alguien* or *dejar a alguien sin aliento*, focusing on the emotional impact rather than the physical action.

Pronunciation and Grammar Tips

Understanding how to pronounce and conjugate the verb forms related to "sweep" in Spanish helps in proper communication and language learning.

Pronunciation of "Barrer"

The verb *barrer* is pronounced as /ba'rer/. The double "r" is rolled, which is characteristic of Spanish pronunciation. Emphasizing the correct sound is important for clarity.

Conjugation Overview

Barrer is a regular -er verb with standard conjugation patterns. Here is a brief example in the present tense:

1. Yo barro – I sweep
2. Tú barres – You sweep (informal)
3. Él/Ella barre – He/She sweeps
4. Nosotros barremos – We sweep
5. Vosotros barréis – You all sweep (informal plural)
6. Ellos/Ellas barren – They sweep

Grammar Notes

When used as a noun, *barrido* follows masculine noun rules. It can be pluralized as *barridos* when referring to multiple sweeping actions or results.

Examples of "Sweep" in Sentences

Practical examples demonstrate how to use the different translations of "sweep" in Spanish language effectively.

Household Example

Necesito barrer el piso antes de que lleguen los invitados.

Translation: I need to sweep the floor before the guests arrive.

Sports Example

El equipo logró arrasar en la serie y ganar todos los partidos.

Translation: The team managed to sweep the series and win all the games.

Nature Example

El viento barrió las hojas por todo el jardín.

Translation: The wind swept the leaves all over the garden.

Military Example

Realizaron un operativo de barrido para asegurar la zona.

Translation: They carried out a sweep operation to secure the area.

Idiomatic Example

Intentaron barrer el problema bajo la alfombra, pero finalmente salió a la luz.

Translation: They tried to sweep the problem under the rug, but it eventually came to light.

Frequently Asked Questions

How do you say 'sweep' in Spanish?

'Sweep' in Spanish is translated as 'barrer'.

What is the noun form of 'sweep' in Spanish when referring to the act of sweeping?

The noun form is 'barrido', which means 'the act of sweeping'.

How do you say 'to sweep the floor' in Spanish?

You say 'barrer el suelo' to mean 'to sweep the floor' in Spanish.

Is there a difference between 'barrer' and 'limpiar' in Spanish?

'Barrer' specifically means 'to sweep', while 'limpiar' means 'to clean' in a more general sense.

How do you conjugate the verb 'barrer' in the present tense for 'yo'?

In the present tense, 'yo' form of 'barrer' is 'barro'.

Can 'sweep' be used metaphorically in Spanish, and if so, how?

Yes, 'barrer' can be used metaphorically in Spanish, for example, 'barrer con la competencia' means 'to sweep away the competition'.

Additional Resources

1. *La barrida del tiempo*

Este libro de ciencia ficción narra la historia de un grupo de personas que descubren una tecnología capaz de "barrer" eventos del pasado para cambiar el presente. A medida que exploran las consecuencias de alterar la historia, enfrentan dilemas éticos y peligros inesperados. La narrativa combina acción con reflexiones filosóficas sobre el tiempo y el destino.

2. *El barrido final*

Una novela de suspenso donde un detective debe resolver una serie de crímenes antes de que un misterioso "barrido" elimine todas las pruebas. La trama se desarrolla en una ciudad en la que nada es lo que parece, y cada personaje oculta secretos que podrían cambiarlo todo. Es una lectura atrapante con giros inesperados hasta la última página.

3. *Barrer para adentro: la limpieza emocional*

Este libro de autoayuda ofrece técnicas para "barrer" negatividades internas y sanar heridas emocionales. A través de ejercicios prácticos y reflexiones, el autor guía al lector en un proceso de autoconocimiento y renovación personal. Ideal para quienes buscan mejorar su bienestar psicológico y emocional.

4. *La barrida del viento*

Una novela poética que utiliza la metáfora del viento para hablar de los cambios inevitables en la vida. El protagonista emprende un viaje físico y espiritual en el que aprende a dejar ir el pasado y abrazar el futuro. La obra destaca por su estilo lírico y su profundidad emocional.

5. *Barrer la casa: tradiciones y costumbres*

Un análisis cultural sobre las tradiciones relacionadas con la limpieza del hogar en países hispanohablantes. El libro explora el simbolismo detrás del acto de barrer y cómo se vincula con rituales de purificación y renovación. Incluye testimonios y estudios antropológicos que enriquecen la comprensión del tema.

6. *El gran barrido digital*

Un ensayo que aborda la transformación tecnológica y cómo las empresas están "barriendo" modelos antiguos para adaptarse a la era digital. Se examinan casos de éxito y fracaso, así como las implicaciones sociales y económicas de esta revolución. Es una obra esencial para entender el impacto de la tecnología en el mundo.

moderno.

7. *Barrer el desierto*

Un libro de aventuras que sigue a un grupo de exploradores intentando "barrer" las arenas del desierto para encontrar un tesoro perdido. La historia combina elementos de misterio, acción y supervivencia en un entorno hostil. Refleja la lucha humana contra la naturaleza y la búsqueda de sueños imposibles.

8. *La barrida ecológica*

Una investigación periodística sobre la contaminación y la limpieza ambiental en ciudades latinoamericanas. El autor documenta iniciativas de barrido y reciclaje, así como los desafíos para mantener espacios públicos limpios y saludables. Un llamado a la conciencia y a la acción colectiva para cuidar el planeta.

9. *Barrer con el pasado*

Una novela dramática que explora cómo el protagonista intenta dejar atrás viejas heridas familiares y empezar de nuevo. A través de encuentros y revelaciones, aprende que no siempre es posible "barrer" el pasado sin enfrentarlo primero. La obra profundiza en temas de perdón, memoria y redención.

Sweep In Spanish Language

Find other PDF articles:

<http://www.devensbusiness.com/archive-library-102/Book?ID=ghZ05-9742&title=before-you-place-a-business-call-you-should.pdf>

sweep in spanish language: Universal Dictionary of the English Language: Rhe-Z Robert Hunter, 1897

sweep in spanish language: Universal Dictionary of the English Language Robert Hunter, 1899

sweep in spanish language: *Universal Dictionary of the English Language* , 1898

sweep in spanish language: **A Dictionary of the English Language; in which the Words are Deduced from Their Originals; and Illustrated in Their Different Significations ... Together with a History of the Language, and an English Grammar. By Samuel Johnson ... Whith Numerous Corrections, and with the Addition of Several Thousand Words ... by the Rev. H.J. Todd ... In Four Volumes. Vol. 1. [-4.] , 1818**

sweep in spanish language: Lloyd's Encyclopaedic Dictionary , 1895

sweep in spanish language: **"A" Dictionary of the English Language** Robert Gordon Latham, 1876

sweep in spanish language: *A Dictionary of the English Language* Samuel Johnson, 1805

sweep in spanish language: A Dictionary Of The English Language; In Which The Words Are Deduced From Their Originals; And Illustrated In Their Different Significations, By Examples From The Best Writers: Together With A History of the Language, and an English Grammar Samuel Johnson, 1818

sweep in spanish language: **The Modern Eclectic Dictionary of the English Language** Robert Hunter, Charles Morris, 1905

sweep in spanish language: A Dictionary of the English Language Johnson, 1818

sweep in spanish language: A Dictionary of the English Language in which the Words are Deduced from Their Originals, and Illustrated in Their Different Significations by Examples from the Best Writers, to which are Prefixed, a History of the Language and an English Grammar Samuel Johnson, 1833

sweep in spanish language: A Dictionnary of the English Language Samuel Johnson, 1773

sweep in spanish language: *The Encyclopaedic Dictionary* Robert Hunter, 1896

sweep in spanish language: A Dictionnary of the English Language, in which the Words are Deduced from Their Originals and Illustrated in Their Signification by Exemples from the Best Writers Johnson, 1799

sweep in spanish language: THE ENCYCLOPAEDIC DICTIONARY , 1896

sweep in spanish language: A Dictionary of the English Language: in Wich the Words are Deduced from Their Originals, and Illustrated in Their Different Significations by Examples from the Best Writers ... By Samuel Johnson. In Two Volumes. Vol. 1. [-2.] , 1777

sweep in spanish language: International Encyclopædic Dictionary Robert Hunter, 1897

sweep in spanish language: Guide to 150 Popular College Majors College Entrance Examination Board, 1992 Groups majors into 17 fields of study. Each entry describes the content of the major, including what's new in the field, what subjects to study, and what related majors to consider.

sweep in spanish language: *The American Dictionary and Cyclopedia* Robert Hunter, 1900

sweep in spanish language: *The New Century Dictionary of the English Language* Hulbert G. Emery, Katharine G. Brewster, 1927

Related to sweep in spanish language

Sweep Sustainability is Smart Business. Sweep is the top sustainability data platform that helps you manage risk, drive growth and stay compliant

What are the new CSRD reporting requirements for 2025? - Sweep Sweep can help Sweep is a carbon and ESG management platform that empowers businesses to meet their sustainability goals. Using our platform, you can: Conduct

Sustainability Reporting Software - Sweep Sweep is built to help you report across a wide range of global ESG frameworks, including CSRD, SFDR, ISSB, GRI, and others, all within a single platform. The system uses AI to map

Sweep Named a Leader in IDC MarketScape 2025 for Sustainability Sweep has been recognized as a Leader in the 2025 IDC MarketScape for Worldwide Sustainability Management Platforms*, affirming its market position as a top-tier

The top 5 CSRD software platforms in 2025 - Sweep Sweep offers an all-in-one platform that simplifies the complexities of CSRD reporting, allowing businesses to automate their processes and streamline collaboration

Climate transition plans under the CSRD - Sweep Sweep can help Sweep is a carbon and ESG management platform that empowers businesses to meet their sustainability goals. Using our platform, you can: Conduct a thorough

Sweep helps businesses track and act on their carbon Sweep was founded in 2020 to help organizations transform non-financial data into strategic insight, meet disclosure demands, mitigate climate and regulatory risk, and drive long-term

7 best carbon accounting software platforms in 2025 - Sweep Sweep supports enterprises, with robust solutions for tracking Scope 3 emissions from across the entire value chain. It also works with financial organizations to track and

ESRS updates and the Omnibus bill: what businesses need to Sweep can help Sweep is a carbon and ESG management platform that empowers businesses to meet their sustainability goals. Using our platform, you can: Conduct

Davos World Economic Forum 2025: Key climate takeaways - Sweep Sweep can help Sweep is a carbon and ESG management platform that empowers businesses to meet their sustainability goals. Using our platform, you can: Conduct

Sweep Sustainability is Smart Business. Sweep is the top sustainability data platform that helps you manage risk, drive growth and stay compliant

What are the new CSRD reporting requirements for 2025? - Sweep Sweep can help Sweep is a carbon and ESG management platform that empowers businesses to meet their sustainability goals. Using our platform, you can: Conduct

Sustainability Reporting Software - Sweep Sweep is built to help you report across a wide range of global ESG frameworks, including CSRD, SFDR, ISSB, GRI, and others, all within a single platform. The system uses AI to map

Sweep Named a Leader in IDC MarketScape 2025 for Sustainability Sweep has been recognized as a Leader in the 2025 IDC MarketScape for Worldwide Sustainability Management Platforms*, affirming its market position as a top-tier

The top 5 CSRD software platforms in 2025 - Sweep Sweep offers an all-in-one platform that simplifies the complexities of CSRD reporting, allowing businesses to automate their processes and streamline collaboration across

Climate transition plans under the CSRD - Sweep Sweep can help Sweep is a carbon and ESG management platform that empowers businesses to meet their sustainability goals. Using our platform, you can: Conduct a thorough

Sweep helps businesses track and act on their carbon Sweep was founded in 2020 to help organizations transform non-financial data into strategic insight, meet disclosure demands, mitigate climate and regulatory risk, and drive long-term

7 best carbon accounting software platforms in 2025 - Sweep Sweep supports enterprises, with robust solutions for tracking Scope 3 emissions from across the entire value chain. It also works with financial organizations to track and

ESRS updates and the Omnibus bill: what businesses need to Sweep can help Sweep is a carbon and ESG management platform that empowers businesses to meet their sustainability goals. Using our platform, you can: Conduct

Davos World Economic Forum 2025: Key climate takeaways - Sweep Sweep can help Sweep is a carbon and ESG management platform that empowers businesses to meet their sustainability goals. Using our platform, you can: Conduct

Sweep Sustainability is Smart Business. Sweep is the top sustainability data platform that helps you manage risk, drive growth and stay compliant

What are the new CSRD reporting requirements for 2025? - Sweep Sweep can help Sweep is a carbon and ESG management platform that empowers businesses to meet their sustainability goals. Using our platform, you can: Conduct

Sustainability Reporting Software - Sweep Sweep is built to help you report across a wide range of global ESG frameworks, including CSRD, SFDR, ISSB, GRI, and others, all within a single platform. The system uses AI to map

Sweep Named a Leader in IDC MarketScape 2025 for Sustainability Sweep has been recognized as a Leader in the 2025 IDC MarketScape for Worldwide Sustainability Management Platforms*, affirming its market position as a top-tier

The top 5 CSRD software platforms in 2025 - Sweep Sweep offers an all-in-one platform that simplifies the complexities of CSRD reporting, allowing businesses to automate their processes and streamline collaboration across

Climate transition plans under the CSRD - Sweep Sweep can help Sweep is a carbon and ESG management platform that empowers businesses to meet their sustainability goals. Using our platform, you can: Conduct a thorough

Sweep helps businesses track and act on their carbon Sweep was founded in 2020 to help organizations transform non-financial data into strategic insight, meet disclosure demands, mitigate

climate and regulatory risk, and drive long-term

7 best carbon accounting software platforms in 2025 - Sweep Sweep supports enterprises, with robust solutions for tracking Scope 3 emissions from across the entire value chain. It also works with financial organizations to track and

ESRS updates and the Omnibus bill: what businesses need to Sweep can help Sweep is a carbon and ESG management platform that empowers businesses to meet their sustainability goals. Using our platform, you can: Conduct

Davos World Economic Forum 2025: Key climate takeaways - Sweep Sweep can help Sweep is a carbon and ESG management platform that empowers businesses to meet their sustainability goals. Using our platform, you can: Conduct

Sweep Sustainability is Smart Business. Sweep is the top sustainability data platform that helps you manage risk, drive growth and stay compliant

What are the new CSRD reporting requirements for 2025? - Sweep Sweep can help Sweep is a carbon and ESG management platform that empowers businesses to meet their sustainability goals. Using our platform, you can: Conduct

Sustainability Reporting Software - Sweep Sweep is built to help you report across a wide range of global ESG frameworks, including CSRD, SFDR, ISSB, GRI, and others, all within a single platform. The system uses AI to map

Sweep Named a Leader in IDC MarketScape 2025 for Sustainability Sweep has been recognized as a Leader in the 2025 IDC MarketScape for Worldwide Sustainability Management Platforms*, affirming its market position as a top-tier

The top 5 CSRD software platforms in 2025 - Sweep Sweep offers an all-in-one platform that simplifies the complexities of CSRD reporting, allowing businesses to automate their processes and streamline collaboration

Climate transition plans under the CSRD - Sweep Sweep can help Sweep is a carbon and ESG management platform that empowers businesses to meet their sustainability goals. Using our platform, you can: Conduct a thorough

Sweep helps businesses track and act on their carbon Sweep was founded in 2020 to help organizations transform non-financial data into strategic insight, meet disclosure demands, mitigate climate and regulatory risk, and drive long-term

7 best carbon accounting software platforms in 2025 - Sweep Sweep supports enterprises, with robust solutions for tracking Scope 3 emissions from across the entire value chain. It also works with financial organizations to track and

ESRS updates and the Omnibus bill: what businesses need to Sweep can help Sweep is a carbon and ESG management platform that empowers businesses to meet their sustainability goals. Using our platform, you can: Conduct

Davos World Economic Forum 2025: Key climate takeaways - Sweep Sweep can help Sweep is a carbon and ESG management platform that empowers businesses to meet their sustainability goals. Using our platform, you can: Conduct

Related to sweep in spanish language

TeleFutura finished May Sweep No. 2 Spanish-language network (RBR15y) Telefutera delivers the best sweep performance in the networks history during Spanish-Language Primetime among adults 18-49, adults 18-34 and persons 12-34. Telefutera finishes the May sweep as the No

TeleFutura finished May Sweep No. 2 Spanish-language network (RBR15y) Telefutera delivers the best sweep performance in the networks history during Spanish-Language Primetime among adults 18-49, adults 18-34 and persons 12-34. Telefutera finishes the May sweep as the No

Secretive Democratic super PAC pumps \$30 million into Spanish-language TV ads (NBC News11mon) A secretive Democratic super PAC has been quietly running a massive Spanish-language ad campaign in support of Vice President Kamala Harris, pumping tens of millions of dollars into trying to reach

Secretive Democratic super PAC pumps \$30 million into Spanish-language TV ads (NBC News11mon) A secretive Democratic super PAC has been quietly running a massive Spanish-language ad campaign in support of Vice President Kamala Harris, pumping tens of millions of dollars into trying to reach

South Florida families keep Spanish alive: A look at the language's history and future

(16hon MSN) On a Wednesday afternoon, Beatriz Peña, a Barry University professor of language and history, is in her home with her two

South Florida families keep Spanish alive: A look at the language's history and future

(16hon MSN) On a Wednesday afternoon, Beatriz Peña, a Barry University professor of language and history, is in her home with her two

TV Ads on Spanish-language Networks Outperform Ads on English-language TV by 31%, per EDO (Business Wire12mon) NEW YORK--(BUSINESS WIRE)--In honor of Hispanic Heritage Month, EDO, the TV outcomes company, has released a report revealing that ads airing in the Spanish-language media environment have

TV Ads on Spanish-language Networks Outperform Ads on English-language TV by 31%, per EDO (Business Wire12mon) NEW YORK--(BUSINESS WIRE)--In honor of Hispanic Heritage Month, EDO, the TV outcomes company, has released a report revealing that ads airing in the Spanish-language media environment have

Back to Home: <http://www.devensbusiness.com>